



Qorti tal-Appell Kriminali

Onor. Imħallef Dr. Edwina Grima LL.D.

Appell Nru: 50/2024

Il-Pulizija

Vs

Amanda Borg Manduca

Illum, 30 ta' Ottubru 2024

Il-Qorti,

Rat l-imputazzjonijiet dedotti kontra l-appellata, Amanda Borg Manduca, detentriċi tal-karta tal-identita' Maltija bin-numru 430990(M), akkużata quddiem il-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali talli nhar is-6 ta' Jannar tas-sena 2024 għall-ħabta tal-ħdax ta' filgħaxija fil-Ħamrun u/jew f'dawn il-Gzejjer Maltin:

1. Kif ukoll fl-istess data, hin, lok, u ċirkostanzi naqset li tidher għall-ordni tal-awtorita' msemmija fl-obbligazzjoni tal-garanzija, jew naqset li tosserva xi kondizzjoni imposta mill-qorti fid-digriet tagħha li bih tagħti l-helsien mill-arrest, jew inhbiet jew telqet minn Malta, jew waqt li kienet mehlusa mill-arrest ikkommettiet delitt li ma kienx wiehed ta' natura involontarja, jew interferixxiet, jew ippruvat tinterferixxi max-xhieda jew b'mod ieħor intralcjat jew ipprovat tintralcja l-kors tal-ġustizzja fir-rigward tagħha jew ta' xi persuna oħra, u dan bi ksur tal-artikolu 579(1) tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta;

2. Kif ukoll fl-istess data, hin, lok, u ċirkostanzi naqset milli tħares xi waħda mill-kondizzjonijiet imposti mill-Qorti fid-digriet tagħha li bih tatha l-helsien mill-arrest taht garanzija u dan bi ksur tal-artikolu 579(2) tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta.

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali tat-8 ta' Jannar 2024, fejn il-Qorti sabet lil imputata mhux ħatja ta' l-imputazzjonijiet miġjuba fil-konfront tagħha u lliberata minnhom.

Rat ir-rikors tal-Avukat Ġenerali, ipprezentat fit-30 ta' Jannar 2024, fejn talab lil din l-Qorti sabiex:

1. Fl-eventwalita' li din il-Qorti tilqa' l-ewwel aggravju, tiddisponi minn dan l-appell skond il-liġi; u/jew
2. Fl-eventwalita' li din il-Qorti tiċċad l-ewwel aggravju, tħassar u tirrevoka s-sentenza appellata, u minflok issib lill-appellata ħatja tal-imputazzjonijiet relattivi u konsegwentement tiddisponi minn dan l-appell skond il-liġi.

Rat l-atti u d-dokumenti kollha.

Rat il-fedina penali aġġornata tal-appellata esebita mill-Prosekuzzjoni fuq ordni tal-Qorti.

Semgħet trattazzjoni.

Ikkunsidrat:

Illi, fl-ewwel aggravju minnu vventilat, l-Avukat Ġenerali jeċepixxi n-nullita' tas-sentenza appellata u dana għaliex din ma kenitx waħda motivata. Issa għalkemm l-appellant Avukat Ġenerali jindika illi huwa qiegħed jeżerċita d-dritt tiegħu ta' appell bis-saħħa ta' dak dispost fl-artikoli 413(1)(b)(iv), 413(1)(c) u l-artikolu 413(3) tal-Kodiċi Kriminali, huwa evidenti illi l-aggravji minnu mqanqla diretti lejn id-deċiżjoni appellata huma msejsa fuq analiżi mhux kompluta tal-fatti u tal-liġi u jindika fil-fatt illi din kienet riżultat ta' apprezzament żbaljat tal-provi. Ma jidhirx għalhekk illi t-talba għal reviżjoni hija ibbażata fuq dak dispost fl-artikolu 413(1)(b)(iv) li jittratta

appell minn sentenza fejn *l-imputat jew l-intimat jiġi liberat minhabba f'li -(i) l-fatt ma jkunx fih l-ingredjenti ta' reat,(ii) l-azzjoni tiġi estinta, (iii) ikun hemm sejbien ta' htija jew liberazzjoni precedenti.*

Illi huwa biss meta jirrikorru dawn iċ-ċirkostanzi illi l-Qorti tal-Maġistrati *fis-sentenza għandha ssemmi biċ-ċar din ir-raġuni; fin-nuqqas ta' dan, is-sentenza tkun nulla, u din in-nullità tkun tagħti jedd ta'appell lill-Avukat Ġenerali.*

Altrimenti kif diversi drabi miżmum minn din il-Qorti, in-nuqqas ta' motivazzjonijiet fis-sentenza tal-Qorti tal-Maġistrati ma twassalx għan-nullità' prospettata fil-liġi u dan għaliex l-artikolu 382 tal-Kodiċi Kriminali ma jirrikejdiex bħala wiehed mir-rekwiziti għal validità ta' sentenza li din tkun motivata.

Issa, l-appellata giet illiberata mill-imputazzjonijiet kollha dedotti kontra tagħha u dan wara li l-Ewwel Qorti ikkonkludiet illi mix-xieħda u d-dokumenti li hemm fl-atti dawn l-imputazzjonijiet ma ġewx ippruvati sal-grad rikjest fil-liġi, sabiex huwa evidenti illi hija waslet għal liberatorju unikament fuq apprezzament tal-provi, u mhux fuq xi enunċjazzjoni żbaljata tal-ipoteżi tal-liġi.

Illi minn sentenzi tal-Qorti tal-Maġistrati fil-kompetenza originali tagħha, l-Avukat Ġenerali m'għandux dritt ta' appell hekk imsejjah "awtomatiku". Jikkonsegwi illi sabiex l-Avukat Ġenerali jirradika d-dritt tal-appell tiegħu, il-każ irid jinkwarda f'xi wahda mill-ipotesijiet kontemplati fil-paragrafu (b) tas-subartikolu (1) tal-Artikolu 413 tal-Kodiċi Kriminali¹.

Fil-fatt, kif ingħad, fit-tieni aggravju ventilat minnu, għalkemm l-Avukat Ġenerali jikkontendi li l-Ewwel Qorti għamlet analizi mhux kompluta tal-fatti u tal-liġi applikabbli bil-konsegwenza li waslet għall-konkluzjoni żbaljata, madanakollu minn qari tal-aggravju huwa evidenti li l-ilment tiegħu huwa kollu kemm hu msejjes fuq il-

¹ QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI ONOR. IMHALLEF LAWRENCE QUINTANO Seduta ta' l-14 ta' Mejju, 2012
Appell Kriminali Numru. 101/2011 Il-Pulizija (Spt. Jesmond Micallef) Vs Maria Clara Grech

fatti tal-każ meta huwa tal-fehma illi mill-provi kien ċar illi l-appellata naqqset milli tosserva l-obbligi marbuta ma' hin ta' rinkażar u rappurtar gewwa l-ghassa tal-pulizija kuljum. Fil-fatt jikkontendi l-Avukat Ġenerali f' dan l-aggravju illi l-Ewwel Qorti għaddiet għad-deċizjoni tagħha bħala riżultat ta' apprezzament żbaljat tal-provi minnha magħmul.

Illi, minn harsa lejn iċ-ċitazzjoni jemerġi illi z-zewġ imputazzjonijiet dedotti kontra l-appellata huma dawk li jirrigwardaw l-allegat ksur tal-kundizzjonijiet marbuta mal-helsien mill-arrest. Dawn ir-reati jgħorru magħhom piena ta' prigunerija ta' bejn erba' xhur u sentejn, u allura il-prosekuzzjoni għall-istess taqa' fil-kompetenza originali tal-Qorti tal-Maġistrati fit-termini ta' l-artikolu 370(1) tal-Kodiċi Kriminali. Jikkonsegwi għalhekk li l-Avukat Ġenerali, u anke l-kwerelant, kif diġa' ingħad, għandhom jedd għall-appell limitat mis-sentenzi tal-Qorti tal-Maġistrati bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali għal dawk il-kawżi ikkontemplati fl-artikolu 370(1) u dan hekk kif stipulat fl-Artikolu 413(1)(b) tal-Kodiċi Kriminali. Ifisser għalhekk illi lill-Avukat Ġenerali ma huwiex mogħti il-jedd ta' appell minn sentenza appellata meta dan l-appell jkun jistrieħ fuq apprezzament ta' provi. *In oltre*, l-Artikolu 413(1)(c) tal-Kodiċi Kriminali, iċċitat mill-Avukat Ġenerali u li fuqu qed isejjes l-ewwel aggravju dwar in-nullita' tas-sentenza appellata, lanqas ma jsib applikazzjoni f' dan il-każ.

Għal dawn il-motivi hawn fuq premessi, din il-Qorti tiddikjara l-appell tal-Avukat Ġenerali bħala irritu u null u għalhekk tastjeni milli tiegħu konjizzjoni ulterjuri tiegħu.

Edwina Grima

Imħallef